

La Voz de Menorca

Número 110 10 céntimos
Número atrasado 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XXI. - Número 6 886

Suscripción
En la Isla, al mes Ptas. 2'00
Resto de España 3'00
Extranjero, al año 50'00

MAHÓN MIÉRCOLES 19 MAYO 1936

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

TRIANON

VIERNES próximo estreno en este salón de la grandiosa serie
LOS DOS PILLETES
que será proyectada en tres semanas

ARTES Y LETRAS LOS DOS PILLETES

La colosal serie que ha obtenido grandioso éxito en todas partes, se estrenará en el **TRIANON**, proyectándose completa en tres semanas

Una próxima exposición

El Ateneo Científico, Literario y Artístico, en cumplimiento de uno de sus fines, ha anunciado una Exposición de Dibujo y Pintura para celebrarla el mes que viene. Esta es la novena exposición de Arte que va a llevar a cabo el citado centro cultural en sus veintidós años de existencia. Con tal motivo no está de más recordar las anteriores, ya que, forzosamente, tendrán que servir de tema de conversación. Han sido, por orden cronológico, las siguientes: la de dibujos de Cidón, entonces Profesor de este Instituto, en mil novecientos seis; la de proyectos arquitectónicos y dibujos a pluma de Fernán y Hernández Sanz en mil novecientos ocho; la de caricaturas de Bon (Román Bone) en mil novecientos once; la primera general de Bellas Artes en mil novecientos diez y siete; la de cuadros y apuntes al óleo de Catón en mil novecientos veintidós; la, también de cuadros y apuntes al óleo, de Antonia y Gumersindo Gomila Guaslevy en mil novecientos veinticuatro, y la última, la de caricaturas de Francisco Hernández Mora en mil novecientos veinte y cinco. En general han superado las individuales a las colectivas. En las primeras se ha podido ver una labor personal, auténtica y seria; en las otras no. La de mil novecientos once si tuvo algún valor fué debido precisamente a la aportación de artistas de fuera de la Isla; de falta ellos habría sido rematadamente mala. Pero la de mil novecientos diez y siete, hecha, salvo excepciones, con elementos del país, fué mucho peor, destacando tan sólo algunas costias discretas del conjunto de copias y originales que no debían haber sido expuestos porque aquí el único fin que puede perseguir una exposición es el de la educación artística y ésta no se consigue con obras de pseudo-arte útiles no más que para estragar el gusto. Ahora los organizadores han procurado, en lo que cabe, curarse en salud haciendo ya en el anuncio la salvedad de que «solamente se admitirán obras originales». Esto, que en cualquier sitio sería ridículo, en Mahón está muy bien porque en donde no se tiene idea de lo que es una exposición artística hay que empezar por hacer las más elementales advertencias. Otro detalle simpático es el de que no se adjudicará ningún premio. Se trata solamente de una exposición, no de un concurso, y el objetivo principal es la formación de ambiente, destruyendo prejuicios y alentando a los jóvenes aficionados al arte verdadero.

PEDRO CRESPO

Comunicaciones Marítimas

La «Unión Comercial e Industrial de Menorca», atenta siempre a los intereses de esta Isla, ha dirigido al señor Director de Comunicaciones la siguiente protesta:

«Ilmo. Sr.:

La «Unión Comercial e Industrial de Menorca», domiciliada en Mahón, en defensa de los intereses que representa, no puede pasar sin protesta el que la Compañía Transmediterránea destine el vapor «Canalejas» en sustitución del «Delfín» para el servicio entre este puerto y el de Barcelona.

Según se estipula en el contrato que con el Estado tiene la referida Compañía, el vapor que presta el servicio directo entre Mahón y Barcelona debe andar doce millas por hora; y la de salida de este puerto está calculada, para que, con excepción de algún día de fuerte temporal, puedan llegar la correspondencia y los pasajeros a tiempo para tomar los trenes correos y expresos que salen de Barcelona entre las ocho y las nueve de la mañana; y no llegando a tiempo se ocasionan perjuicios de consideración.

También es muy de tener en cuenta la importante cifra que todos los correos, principalmente los dos directos, se llevan de volatería viva, huevos, pescado y ganado para Barcelona; y nadie mejor que la Compañía sabe lo que hace algunos años cobraba por fletes y lo que hoy cobra.

La facilidad de comunicaciones fomenta la riqueza, y aquí prácticamente, el poder salir de este puerto a las diez y ocho y llegar a las seis o a las siete de la mañana siguiente a Barcelona a un valor crecido a los productos que se embarcan, porque pueden llevarse a buena hora a los mercados; mientras que si el barco no tiene el andar estipulado todo se retrasa y perjudica.

Nada diríamos si por necesidades de la Nación se hubiera dado este caso; pero el cambio ha obedecido a que la Compañía dispuso que el vapor «Delfín» hiciera un viaje de Barcelona a Valencia con aficionados al Foll-Ball, dejando el importante servicio de comunicaciones desatendido en parte, pues prácticamente es así con el «Canalejas».

leas», como si los viajeros, en el espacio de dos correos, pudieran escoger otros medios más cómodos de viajar y los remitentes de carga delicadísima también.

El no prestar un servicio uniforme con barcos de buenas cámaras, con el andar y las condiciones que requieren los tiempos modernos, ocasiona muchos trastornos y perjuicios a esta Isla, parte del territorio español que necesita buenas comunicaciones marítimas, ya que por su situación geográfica no puede valerse de otros medios.

Dios guarde a V. S. muchos años.—Mahón 18 de mayo de 1936.—El Presidente, Domingo Estrada.»

Malos cargamentos

Los buques de carga se ven obligados a transportar todo género de materias. A un profano le parecerá a primera vista que a la tripulación le es indiferente llevar una cosa u otra en las bodegas. Nada más lejos de esto. Hay que tener en cuenta que estos barcos suelen llevar una sola mercancía; o, por lo menos, en gran proporción, y que las travesías son larguísima.

Un cargamento frecuente es el de huesos. A las pocas horas de navegación, aunque el calor no sea muy grande, y suele serlo, la embarcación está infestada de gusanos, que lo invaden todo, y suben hasta por las cuerdas y los palos.

Otro cargamento desagradable en extremo, aunque a primera vista no lo parezca, es el de carne de coco. La pulpa de este fruto toma a los pocos días un olor entre rancio y agrio, que se mete de tal modo en la membrana pituitaria, que no abandona el tripulante en dos o tres meses.

Todo esto se comprende; pero lo extraño es que sustancia tan apérfica y agradable como el café sea precisamente la que más temen cargar los tripulantes de los buques mercantes. Durante los siete u ocho primeros días de navegación el olor agrada; luego empieza a cansar, y, por último, si el tiempo está húmedo y la travesía es larga, el olor acaba por constituir un martirio. La tripulación se muestra excitada, pierde la gana de comer y la vida se le hace odiosa.

Tal vez en esta escala de cargamentos antipáticos supera a todos el de madera de pino. El olor a la resina penetra por todas partes. Se llega a percibir de sed con tal de no beber agua; tan acuciado es el gusto que ésta toma a la madera.

TEMAS ACTUALES

LAS DOCTRINAS Y LOS HOMBRES

(De «El Liberal», de Madrid.)

Una de las multitudes que más explotan nuestras derechas es la de decir que en las izquierdas—entendiéndolo por izquierdas, claro es, los partidos que están más allá de la Monarquía—no hay hombres de talla suficiente para ocupar el Poder. Continuamente estamos oyendo decir: «¡Si viniera un Pi y Margall, un Castelar, un Salmerón...! Pero qué sería de España dirigida por...» (Y aquí los nombres de los más conspicuos izquierdistas.) Y lo malo es que con semejantes absurdos y patrañas han logrado llevar al ánimo de las izquierdas el desaliento, la idea de que no están preparadas y capacitadas para gobernar, de que no cuentan con hombres de la altura necesaria para hacer un buen papel al frente del Estado. Y así vemos que muchos que doctrinalmente son izquierdistas apoyan, no obstante, en la práctica a las derechas; les ceden el sitio por creer que en las izquierdas no hay figuras de representación y solvencia suficientes para ocupar las primeras magistraturas de la república. ¡Parece mentira que con tan burda artimaña hayan logrado las derechas reducir casi a la inactividad a sus adversarios!

No pretendo discutir ahora si las izquierdas cuentan o no con figuras de la talla de las de antaño. Es más; voy a aceptar que, en efecto, exista esa crisis de hombres. Pero ni aun así valdría el argumento de las derechas, pues para que realmente tuviera alguna fuerza sería indispensable que las derechas contaran con esas grandes figuras que faltan en las izquierdas. Bien estaría que los pigmeos de la izquierda cedieran el paso a los gigantes de la derecha; pero si éstos también son pigmeos, no veo por qué hayan de cederles el paso.

Por mi parte tengo el convencimiento de que en las izquierdas hay hombres de sobrada solvencia intelectual y moral para ocupar dignamente los primeros puestos de la república.

blica, y trataría de demostrarlo si lo permitieran las circunstancias; mas no es menester, repito, demostrarlo; todos los valores son relativos, y por lo tanto, bastará con demostrar que esos hombres no desmerecerían junto a los que nos vienen gobernando desde la Restauración a la fecha ¡Y esto sí que está bien a la vista, que no puede negarse de buena fe! Por mal que estén de hombres las izquierdas, no creo que necesiten echarse a buscar con candil para encontrar unas cuantas docenas que puedan competir con esos «grandes estadistas» que nos vienen presentando las derechas. ¿Es que no íbamos a encontrar una mentalidad al nivel de la de don Juan la Cierva? ¿Es que no hay en las izquierdas intelectuales de fama mundial, que no desmerecen junto a los jovencitos más aplicados de Deusto y del Escorial? ¿Es que no íbamos a tener nadie digno de ocupar los sillones ministeriales que han ocupado Silió, Aparicio, etc. etc.?

Esa ha sido siempre la táctica de las derechas: desprestigiar por todos los medios, incluso por la calumnia, a los hombres de la izquierda. Y lo curioso del caso es que cuando alguien ha osado someterlas a ellas a una lícita e indispensable crítica personal, en seguida han gritado: «Nada de personalismos; se pueden combatir todas las ideas y doctrinas, sin necesidad de atacar a las personas.» Sí; quieren que la oposición se limite a un ataque puramente doctrinal y académico, propio de un asalto amistoso, mientras ellas usan todas las armas. ¡No se concibe cómo las izquierdas hayan podido prestarse a tan absurdo juego!

Hora es ya de acabar con esas burdas patrañas, de que las izquierdas proclamen que tienen derecho al Poder no sólo por la superioridad de sus doctrinas, sino también por la de sus hombres. Si, tan desacreditadas están las doctrinas de nuestra reacción como sus hombres. Estos sí que carecen de solvencia, que son impresentables, que han demostrado sobradamente su ineptitud—en el mejor de los casos—en fuerza de llevarnos de fracaso en fracaso.

MARIANO BENLLIURE Y TUERO.

FOLLETON NUM. 2

La educación y la familia

CONFERENCIA leída en el Ateneo Científico Literario y Artístico de Mahón el día 24 de abril de 1936 por

DON MATEO FONTIRROIG Y JORDAN

Maestro de Instrucción Primaria y Director del Centro de Enseñanza bajo la advocación de Santo Tomás de Aquino.

de esos nobles ideales debiera encaminar sus esfuerzos todo el progreso social. Sólo así podrá ser la mujer la reina del hogar. Pero como actualmente se esfuman con harta frecuencia aquellos ideales, según pone de manifiesto la diaria experiencia, y a la realidad hemos de atenernos, es muy peligroso educar a la mujer sólo y exclusivamente como si, en efecto, la vida de aquella hubiera de desenvolverse dentro de aquel hoy por hoy utópico círculo.

No admite ya discusión, por tratarse de cosa juzgada, admitida y obligada por las leyes civiles y sancionada por toda conciencia honrada, que los individuos de uno y otro sexo deben alcanzar el grado de instrucción y cultura que indican los programas de la escuela elemental, o al menos intentarlo, durante la edad que la ley establece. Esta clase de instrucción deben proporcionarla la enseñanza pública y la privada. El Gobierno viene obligado a facilitar el personal, material, edificios, etc., y recursos económicos, a los que carezcan de ellos para que las leyes puedan ser cumplidas. Respecto a personal técnico, edificios y material de enseñanza, se dictan reales órdenes con frecuencia y se recuerdan otras que hacen concebir la esperanza de que más o menos tarde tendrá España suficiente número de escuelas instaladas en adecuados edificios donde todos los niños, bajo la dirección de entusiastas profesores, recibirán la educa-

ción e instrucción que ha de ser la base de otra mayor cultura adquirida por autoeducación o en otros centros sostenidos por fondos del Estado o por particulares. No sucede así respecto al apoyo material que necesitan muchos padres para el mejoramiento de la intelectualidad de sus hijos. La falta de medios económicos es el obstáculo que ha encontrado siempre en su aplicación la ley de Moyano, que data desde mitad del siglo pasado y que hace obligatoria la enseñanza elemental para los individuos de uno y de otro sexo.

El hijo del proletario debiera encontrar en la escuela, no sólo el pan del espíritu, sino también el que necesita el cuerpo, y campos de juego donde pudiera pasar las horas, que sus padres tienen que abandonar para ir al taller o a otros sitios para ganarse la vida.

En la enseñanza elemental queda ya el esbozo de las aptitudes de cada uno de los escolares, su actividad, su amor al estudio, su habilidad para trabajos manuales, su capacidad intelectual, etc., etc. Todos esos datos deben tenerse muy en cuenta, sobre todo en la niña, antes de emprender el segundo vuelo; porque así como en la primera edad el camino es único, no sucede lo mismo cuando se llega a los doce o más años; entonces no conviene divagar, ya que todo retraso representa una pérdida de tiempo, cuyo valor no puede precisarse, pero que

desde luego puede ser de fatales consecuencias. Para esa segunda etapa de la vida no basta las más de las veces tener en cuenta las aptitudes de cada niño o de cada niña, precisa también venir en conocimiento del ambiente en que se desenvuelve, las circunstancias especiales de la población en que vive y la potencia económica de los padres.

La dirección que entonces debe darse a la ya jovencita corresponde a los padres, a la familia. Los extraños a ésta tratan la cuestión en general; pero cada caso tiene su peculiar solución. Debe, eso sí, partirse de la siguiente base: Toda mujer debe recibir adecuada educación que la capacite para atender a sus necesidades con entera independencia de todo auxilio exterior. En la solución de tan complicado problema debe atenderse a la cuestión económica, a la previsora y a la social. Si sólo se hubiera de tener en cuenta la económica, muy poco debieran preocuparse de la instrucción de las hijas los que tienen la seguridad de que éstas verán con creces cubiertas sus necesidades materiales. Así procedían la mayoría de nuestros antepasados cuando la vida de relación se concretaba casi al círculo de sus amistades y los trastornos sociales en lontananza no eran los actuales; pero cambiaron aquellos tiempos y los otros dos aspectos de la cuestión deben tenerse muy en cuenta.

Las niñas que a la edad de los doce años muestran deficiente aptitud para el estudio intenso procederán acertadamente si aprenden un oficio, alternando éste con el estudio; porque todos los conocimientos tienen cierta dependencia, aunque unos se adquieran por el ejercicio intelectual y los otros tengan por base el trabajo manual. Además, no tiene el desarrollo de la inteligencia edad fija, y niños y niñas que a la edad de doce años se les consideraba de mediana inteligencia, más tarde, cultivando ésta, ha podido comprobarse que estaban dotados de felices disposiciones intelectuales.

Las aventajadas intelectualmente y que tienen amor al estudio, al propio tiempo que se sienten capaces de sacrificarse con el ob-

jeto de abrirse paso procurándose una carrera, les conviene estudiar el bachillerato y adquirir después el título de Maestra, con la esperanza que a cargo de las de su sexo estarán dentro de pocos años, no sólo las escuelas de niñas, sino también las secciones de niños menores de once años de las escuelas nacionales graduadas.

La carrera de Maestra es la que está más en armonía con las aptitudes peculiares de la mujer y una vez que tenga los estudios terminados inherentes a la misma, ejerza o no ejerza su profesión, aquellos conocimientos que adquirió le serán de indiscutible utilidad, cualquiera que sea la posición que en la sociedad ocupe y los trabajos a que se dedique.

Las jóvenes de familias acomodadas de mediana capacidad intelectual y que residen en poblaciones en donde hay Instituto Nacional de Segunda Enseñanza, deben estudiar el Grado de Bachiller, después de adquirida una buena base de instrucción elemental y nociones de contabilidad; porque a la par que cultivarán su inteligencia, adquiriendo sólida base de cultura general, el estudio y la práctica de faenas caseras las separará de la ociosidad, manantial de todos los desvíos, viéndose obligadas a laborar intelectualmente, labor de utilidad indiscutible para ellas mismas, para sus familias y para sus hijos, si llegar a tenerlos. El estudio del Bachillerato, base de la mayoría de las carreras de España, pondrá a prueba las aptitudes de las jóvenes que aspiren a títulos universitarios o a carrera del Estado en la que se entra por oposición.

Opino que la mujer (salvo alguna que otra excepción) no debe dedicarse a estudios superiores, no por falta de aptitudes y amor al estudio (no carece la mujer de unas y otro) pero sí por causas y leyes fisiológicas cuyo quebrantamiento afecta a la robustez de la raza. Algunas señoritas de privilegiado talento, que sin gran esfuerzo intelectual dominan materias de difícil comprensión, pueden emprender estudios universitarios, bien persuadidas de que con todo su talento

y firme voluntad para el estudio, tendrán que vencer un cúmulo de dificultades en poblaciones como Mahón, a causa de los muchos recelos que han de soportar los padres que tienen en Barcelona o en Madrid una hija que esté estudiando en la Universidad.

Conviene, eso sí, vivir siempre prevenidos y aprovechar las lecciones que la experiencia propia y la Historia de la Humanidad nos dan todos los días y en todas las épocas. No creo que el caso de Rusia se repita idénticamente; pero pueden tener lugar otros parecidos y en tales tristes circunstancias siempre será más honroso para la mujer que tuvo holgada posición dedicarse a algún trabajo para el que estará previamente preparada, que tener que descender a otro orden de vida incongruente con el medio en que había crecido y se había educado.

Entre los estudios especiales a que pueden dedicarse las adolescentes, fuera de los oficiales, y de que pueden obtener resultados positivos figura la Contabilidad. En otras poblaciones desempeñan las mujeres remunerados cargos en despachos comerciales e industriales y en Mahón aumentan siempre los comercios al detall al frente de los cuales hay una mujer. Esos comercios progresarán aún más con la nueva ley tributaria y pueden ser la base de un risueño porvenir, tanto para la casada como para la soltera.

Consecuencias del perfeccionamiento intelectual de la mujer para consigo misma, para su familia y para la sociedad.

Es indudable que a medida que la mujer ha ido instruyéndose se le ha considerado cada vez más: en familia, en sociedad y políticamente, hasta el punto que hoy puede ejercer casi todas las carreras y profesiones de España sin trabas de ninguna clase; y finalmente se le asigna voto y la facultad de formar parte de los Ayuntamientos. Más altos cargos en política harán que por su pro-

FOOT-BALL

Cuatro palabras sobre Carlés

Completamente identificados con el hermoso y sincero artículo dirigido al Capitán del primer equipo de la Unión Sportiva, nuestro buen amigo Carlés, aparecido ayer en estas columnas y que ha causado inmejorable efecto entre la afición futbolística en general y en particular a los entusiastas del equipo Campeón de Baleares.

Carlés no debe retirarse del fútbol, y no debe hacerlo porque la Unión Sportiva de sus amores aún necesita de su entusiasta y valioso concurso, y porque, no solamente está aún en plenas facultades, sino que nunca ha estado en la forma espléndida en que se encuentra actualmente.

La Unión Sportiva, gracias al esfuerzo y constancia de los jugadores de su primer equipo, y a su línea de conducta noble y verdaderamente deportiva, ha conseguido prestigio y simpatías tanto en Baleares como en Cataluña; y si Carlés, que tan eficazmente ha contribuido al logro del tan preciado título de Campeón de Baleares, que tanto honra a nuestra querida Unión Sportiva, y hasta, en esta manifestación deportiva, a nuestra querida Menorca, continúa apareciendo en los terrenos de juego, él y sus excelentes compañeros de equipo, que en tanta estima le tienen, tendrán la alegría y la satisfacción de ver como la constancia y los sacrificios de todos ellos, sin excepción, dan al fútbol menorquín y a la entusiasta Unión Sportiva nuevos días de brillantez y merecidos triunfos, más importantes, si cabe, que los conseguidos hasta el presente.

Y para terminar, hemos de rogar al amigo Carlés que comience su nuevo sacrificio, alineándose frente a un equipo de la categoría y de la valía del Júpiter, lo que no dudamos ha de hacer, no dudando tampoco que la Comisión deportiva de la Unión Sportiva, que tiene por Presidente al competente y entusiasta don Simón Carreras, incluirá en las filas del equipo que ha de contender con el Júpiter al veterano Carlés, seguros de que la afición lo ha de agradecer.

UNOS AMIGOS.

Noticias marítimas

Vapores correos

Con el pasaje, carga y correspondencia, salió ayer tarde a las seis para Barcelona el vapor «Canalejas», al mando del capitán don Victoriano Sala.

—Mañana regresará de Barcelona el vapor correo «Delphin».

—Procedente de Palma habrá llegado esta mañana temprano a Ciudadela el vapor de este nombre y, en tal caso, la correspondencia dirigida a esta ciudad, se habrá repartido esta mañana.

Yate de recreo

Esta madrugada se ha hecho a la mar el hermoso balandro francés a motor «Danae», que desde el jueves último estaba fondeado en Calafiguera.

El «Cadarsó»

Para efectuar prácticas con la estación radiogoniométrica de esta Base Naval ha salido esta mañana para la mar el destroyer «Cadarsó».

Veleros

Con carga general y envases vacíos ha salido esta mañana para Barcelona el pallebot a motor «Júpiter», al mando del patrón don Jaime Enseñat.

Dicho velero realiza viajes quincenales desde este puerto a Barcelona y viceversa.

—Nos comunica el agente de aduanas don Andrés Vives, que el próximo sábado saldrá de Málaga para esta el pallebot «Pedro Oliver».

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento mayo de las Deudas Amortizables 5 por 100 y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Servicio veleros motor rápido

Línea regular decenal entre los puertos de BARCELONA - CIUDADELA - MAHON

El próximo SABADO 22 del actual saldrá de BARCELONA para CIUDADELA y MAHON en viaje inaugural el rápido velero a motor

«GORGONIO V»

ADMITIENDO CARGA GENERAL PARA MAHON

La dotación ha sido compuesta exclusivamente de personal escogido de esta isla. El referido buque efectuará todas sus travesías a MOTOR y dada la potencialidad del mismo permitiendo establecer DIAS FIJOS DE ENTRADA Y SALIDA.

Para informes a sus Agentes:

EN BARCELONA: Señores Trullols y Oliver; Cristina 2 pral. - Teléfono, 5515 A.
EN MAHON: Don Andrés Vives Campomar, Rampa Abundancia 52. - Teléfono, 76.

Los pozos mortíferos!

Tanto en el campo como en el borde del mar el agua que debemos consumir no presenta siempre todas las garantías deseables de pureza. Es así como las más graves enfermedades epidémicas, como:

Fiebre tifoidea, Disentería,

pueden ser transmitidas por las aguas contaminadas. No es suficiente hacer hervir el agua, es indispensable darle las virtudes terapéuticas que la simple ebullición es impotente para procurarlas. Las personas que en todas las comidas, hacen un uso constante y regular del agua purificada y mineralizada por los

LITHINÉS del D. GUSTIN

tienen todas las probabilidades de resultar indemnes de las más graves enfermedades epidémicas. Además, estas personas escapan a la obstrucción gástrica, a la diarrea, a la congestión del hígado y riñones, gracias a un lavaje que operan en la sangre los Lithinés del Dr. Gustin. No es necesario sino hacer disolver por sí mismo un paquete de Lithinés del Dr. Gustin en un litro de agua pura o hervida para obtener instantáneamente un agua mineral deliciosa y aun pura, ligeramente gaseosa, que puede mezclarse a todas las bebidas, especialmente al vino, al cual da un sabor exquisito.



Los Lithinés del Doctor Gustin se encuentran en todas las farmacias del mundo entero. Las personas que no los hallasen en las localidades donde residen, pueden pedirlos al Depositario único para España
Establecimientos DALMAU OLIVERES, S. A. Paseo de la Industria, 14 Barcelona

¡Atención!

Es de la mayor importancia para la salud, rehusar las groseras e ineficaces imitaciones, que muchas veces son ofrecidas a una demanda de Lithinés del Dr. Gustin. Para estar seguro de no ser engañado, debe exigirse sobre la caja de hojalata y sobre cada uno de los 12 paquetes que contiene, el nombre entero del Dr. Gustin, el cual garantiza la autenticidad, así como el valor terapéutico del producto.

Crónica local y general

Fraternidad entre los Exploradores de España

Nuestras conferencias cablegráficas de hoy confirman la noticia de la próxima venida, allá para el lunes 24, de una expedición de cien Exploradores de España, pertenecientes a la agrupación de Barcelona.

Seguramente los de aquí sabrán hacerles cumplidamente los honores y fraternizarán con los visitantes. Es natural que en sus pláticas y conversaciones traten de la institución a la que unos y otros pertenecen y a la que aman; lo que permitirá a los de aquí confirmar lo que nosotros dijimos respecto al carácter laico y apolítico (en cuanto afecta este último a la forma de gobierno) que a la institución universal de exploradores dió el general inglés fundador de la misma y del que en este momento no recordamos el nombre.

Y se comprende perfectamente que una institución mundial en la que forman jóvenes de todas las naciones, unidos por el nexo de la buena educación física, moral y patriótica debe estar al margen de todas las formas de gobierno; más aún que al margen, por encima de ellas.

Este es el carácter de los exploradores llamados por el fundador «Boy-scouts» y así nacieron en Mahón bajo la jefatura de don Lorenzo Lafuente Vanrell.

¿Quiéren paladear un exquisito digestivo?

PIDAN ESTOMACAL BELTRAN

VENTA: Principales colmados y Perfumería Astra

¿Se afirmará el buen tiempo?

Este mes de mayo con sus aguaceros, sus vendabales, sus relámpagos, sus cruces y sus fríos nos obliga a conjugar el tema tiempo más a menudo y más veces que en todo el invierno, debido a que en febrero y en marzo hizo calor, los días fueron espléndidos y no había entonces por qué hablar de temporales, mientras que ahora por aquello de las compensaciones sufrimos las inclemencias atmosféricas que normalmente debían darse en la época aludida.

Continuó ayer el tiempo variable y desapacible con que se inició el día, si bien parecía notarse alguna tendencia a la bonanza. Persistió el frío y por ende la necesidad de abrigarse. Hoy a primera hora se acentúan un tanto los indicios de buen tiempo, aún que no de un modo franco y decidido.

Foot-Ball Campo Unión

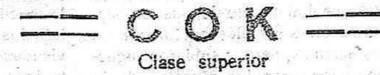
C. D. JÚPITER

Campeón España 1925 1.ª categoría grupo B
UNIÓN SPORTIVA
Campeón de Menorca y de Baleares 1926
Domingo 23 Lunes 24

CINE CONSEY Jueves tarde y noche

El Infierno del Dante

Precioso espectáculo dramático modernizado, sobre incidentes de la «Divina Comedia», obra inmortal del poeta florentino.



Clase superior

De viaje

A bordo del vapor «Canalejas» embarcaron ayer tarde para Barcelona veinte y nueve pasajeros, entre ellos el ortopédico don C. A. Boer, los industriales don Antonio García Sintes y don Tomás Pons Camps; los comerciantes don Pedro Villalonga y su hermana Eulalia, don Juan Hernández Escrivá y hermana Mercedes, don Conrado Orriols y don José Espí y esposa.

¿Cual es el Anís de las Damas?

EL ANISETTE BURDEOS BELTRAN

VENTA: Principales colmados y Perfumería Astra.

Un programa magno

Verdaderamente lo es el que para mañana jueves tarde y noche anuncia la empresa del Consey en otro lugar de este número. Es necesario no reparar en gastos ante el asegurarse la exclusividad de obras de arte como lo es EL INFIERNO DEL DANTE orgullo de la casa FOX por su presentación jamás superada y luego presentar con una rapidez extraordinaria, cuando sólo hace tres días que se ha efectuado, EL PARTIDO FINAL DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL JUGADO EN VALENCIA EL PASADO DOMINGO.

Stadium Mahonés

Domingo 25 mayo a las cinco de la tarde
U. D. UNIVERSITARIA
Integrado por elementos del Barcelona F. C. y U. S. de Sans, contra
MAHON F. C.
Campeón de Menorca UNICO PARTIDO

Automóviles CITROEN

Nuevos precios de los coches, sobre chasis nuevo modelo tipo B. 12 H.P.
TORPEDO Standard 7.150
Conducción Standard 8.600

CASA ROSELLO.

Plaza Constitución, 9

Veá V. EL JURAMENTO DE LAGARDERE

La película más bella que se ha filmado.

Nota comercial

Exportación. — En el vapor «Canalejas» que salió ayer para Barcelona fueron exportadas las mercancías siguientes: 135 cajas con queso, 3 con langostas, 1 con pescado, 6.518 docenas huevos y muchas jaulas con 175 palomas, 207 conejos, 638 pollos y 707 gallinas.

No pierda V. la ocasión de poder admirar EL JURAMENTO DE LAGARDERE. La película que ha batido todo record

Obras municipales

Se hallan muy adelantados los trabajos para la construcción de un retrete en la Rampa de la Abundancia.
—Un obrero empedrador repara los bancos de la calle de Anuncivay.

El domingo en el Cine España

Por fin van hoy estas notas que el exceso de original ha retrasado.

El cuadro. «Plus Ullira» interpretó con acierto la celebrada obra «Los Semidioses» y la puso en escena apropiadamente. Actrices y actores estaban comprometidos con sus papeles y los entendían a conciencia.

La señorita Tuduri en el papel de bondadosa Esperanza al que dió relieve y la señorita Olives, una simpática Mamá Dolorcitas, cumplieron como buenas y lo mismo los señores Nicolás al reflejar sentidamente los dolores y penas de Juan; Villalonga que se identificó bien con el papel de Miguel; Oteñ que con inteligencia caracterizó al fanático por el toro Antonio Molino; Aznar (L) que hizo afinadamente el jovenzuelo flamenco y aprendiz de torero «Molinet»; Fiol perfectamente al encarnar al recaudador don Cesáreo que no prevarió, pero que al hablarle de toros olvida sus deberes; Buenaventura que hizo un «Cánamo» como debe ser; Pérez, que supo representar al «Fíguro» loco y sentencioso; Llobera y Aznar (M) que no les fueron en zaga a los mencionados.

Todos fueron aplaudidos durante la representación y ovacionados al terminarla hasta el punto de tener que levantarse el telón cuatro veces seguidas después del último acto.

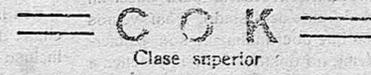
En el final de fiesta se lució el señor Buenaventura que dijo con gracejo el monólogo «Un dinar amb el Diputat» y fué muy aplaudido.

El local lleno hasta rebosar.

Stadium Mahonés

Domingo 25 mayo a las cinco de la tarde
U. D. UNIVERSITARIA
Integrado por elementos del Barcelona F. C. y U. S. de Sans, contra
MAHON F. C.
Campeón de Menorca UNICO PARTIDO

FABRICA DE GAS



Clase superior

CINE CONSEY Jueves tarde y noche
FOOT-BALL: Partido final
Campeonato de España
F. C. BARCELONA ATHLETIC de Madrid

De la Unión Comercial

Ha salido el número 28, correspondiente al mes de abril, del «Boletín Mensual» que publica la Unión Comercial e Industrial de Menorca y contiene el siguiente sumario: «El Presupuesto Municipal.—Los Presupuestos del Estado. Liquidación del último ejercicio.—La Base Contributiva.—La Mancomunidad menorquina.—La hora de verano.»

Recomendamos a nuestros lectores la lectura de esos boletines, que se reparten gratis a los asociados y resultan interesantes, no solamente para los industriales y comerciantes, sino también para todos los amantes de la prosperidad de nuestra isla.

Foot-Ball Campo Unión

C. D. JÚPITER

Campeón España 1925 1.ª categoría grupo B
UNIÓN SPORTIVA
Campeón de Menorca y de Baleares 1926
Domingo 23 Lunes 24

Del tiempo bíblico a la actualidad

Mañana en el Teatro Principal se estrenará la proyección de la segunda jornada del hermosísimo film «Los diez mandamientos».

En este segundo capítulo se pasa de lleno al desarrollo del argumento iniciado al final del primero; la acción que se desarrolla en nuestros tiempos es interesantísima y abunda en sucesos emocionantes, en escenas sensacionales que en el período culminante rayan en drama y llegan a lo trágico.

La presentación escénica es apropiada y admirable.

Las misas que se celebren mañana, jueves 20, a las 7 y media y 9 en el altar mayor, 8 y 8 y media en el altar de la Dolorosa de la Parroquia de Santa María, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de don Joaquín Pascual Montañés.

Preocupación de la mesa

De «El Diluvio», de Barcelona: «Una de las cosas más importantes de Birmingham acaba de fabricar un servicio de postres compuesto de 24 fuentes, cuchillos, cucharas y tenedores, grabados con la corona imperial de Persia. Todas las piezas son de oro.

El envío está ya en camino de Teherán. Fué un encargo modesto del nuevo rico que ocupa actualmente el trono de Persia, y que hizo unos días antes de su reciente coronación.

Una vez asegurado el trono, es natural la preocupación de la mesa. Más tarde le vendrá la del bicarbonato.»

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALES

Nombramiento de un Capataz
La «Gaceta» se publica una Real orden nombrando Capataz de cultivos de la Estación Agrícola de Mahón a don Fernando Olivares Sintes.

Football
C. D. JÚTER
Campeón de España 1925 1.ª categoría grupo B
Campeón de Menorca y de Baleares 1926
Domingo 23 Lunes 24

El vuelo Madrid-Manila
Los aviadores Calarza y Loriga han efectuado en su arriesgado vuelo las siguientes etapas, recorriendo el número de kilómetros expresamos a continuación:
Madrid - Argel, 800 kilómetros.
Argel - Túnez, 675. Túnez - Trípoli, 500.
Trípoli - Bengasi, 675.
Bengasi - El Cairo, 1.125.
El Cairo - Bagdad, 1.500.
Bagdad - Buchir, 800; Buchir - Bender - Abbas, 600. 1.400.
Bender - Abbas - Karatchi, 1.125.
Karachi - Agra, 1.125.
Agra - Calcuta, 1.150.
Calcuta - Rangoon, 1.150.
Rangoon - Bangkok, 600.
Bangkok - Saigon, 750.
Saigon - Hanoi, 1.150.
Hanoi - Macao, 800.
Macao - Aparri, 1.000.
Aparri - Manila, 410.
Recorrido total, 15.655 kilómetros.

¿Cuál es el licor más delicioso?
EL LICOR DORA BELTRAN
VENTA:
Principales colmados y Perfumería Astra
Stadium Mahonés
Domingo 23 mayo a las cinco de la tarde
U. D. UNIVERSITARIA
Integrado por elementos del Barcelona F. C. y U. S. de Sans, contra
MAHON F. C.
Campeón de Menorca UNICO PARTIDO

El monumento a Salmerón en su país natal
La mayoría de los catedráticos del Instituto de Almería han suscrito una nota en la que hacen constar que les parece mezquina la consignación de 300 pesetas acordada por el Ayuntamiento de aquella capital para contribuir a la erección de un monumento a don Nicolás Salmerón en Alhama, su pueblo natal, y estimulan la conciencia ciudadana de los hijos de Almería para que contribuyan debidamente al homenaje.
Termina diciendo la nota que ya que las generaciones pasadas permitieron a los políticos la vileza de arrebatarle a Salmerón la representación en las Cortes que legítimamente debió ostentar, la generación presente no debe regatear el dinero que necesita Alhama para perpetuar la memoria del gran filósofo, insigne republicano y hombre bueno.

¿Quiéren saborear un riquísimo Anís Dulce?
PIDAN ANIS BELTRAN
VENTA:
Principales colmados y Perfumería Astra

TEATRO PRINCIPAL
TEMPORADA DE CINE
JUEVES 20 DE MAYO DE 1926. GRAN VELADA DE MODA (Con sexteto).
Noche a las nueve y tres cuartos
Estreno de la 2.ª jornada de la maravillosa película del Real Programa Ajuria, titulada
Los diez Mandamientos
El mayor éxito de la temporada
Completará el programa la revista EVA NUMERO 7 y una cómica de gran risa.
PROXIMAMENTE: **La mujer que se olvidó de amar**

CASINO DEL CONSEY
JUEVES DIA 20 MAYO. A las 6 y media y a las 9 y media
Dos grandiosas sesiones de triunfo para este cine
Dos grandes exclusivas para un solo día: HOY JUEVES
Estreno de la maravillosa Super Producción gigante FOX en 6 grandes partes
Maravilloso espectáculo dramático modernizado, sobre incidentes de la «Divina Comedia» obra inmortal del Poeta florentino: Dante Alighieri
Estreno y únicas proyecciones de la gran película de actualidad deplorativa:
Partido final del Campeonato de España de Foot-Ball
Jugado el pasado domingo en el campo de «Mestalla» en Valencia entre el «F. C. Barcelonés» y «Athletic de Madrid». Todas las incidencias de esta lucha épica aparecen reflejadas con singular maestría, obra de un conjunto de operadores competísimos
AVISO: Este programa sólo se proyectará el jueves, por tenerse que proyectar durante las próximas fiestas en el «Círculo Artístico» de Ciudadela

Crónica Nacional

Noticias varias

Expediciones
Barcelona. — El Orfeón de Mallorca el día 25 hará una excursión a Palma de Mallorca.
El mismo día 25 saldrá de este puerto para el de Mahón, una expedición de cinco Exploradores de España, perteneciente al contingente de Barcelona.

Necrológicas
Ha fallecido el auditor de la armada don José Olave que desempeñaba las funciones de asesor general del ministerio de Marina.
Se ha efectuado en Madrid el acto de la conducción del cadáver de la señora Gaimazo, viuda de Maura.
El entierro ha sido muy modesto. La inhumación se ha efectuado en el panteón de la familia Maura.

Maniobras militares
En Aranda de Duero se desarrollan maniobras militares.
Asisten a presenciárselas el jefe del gobierno, marqués de Estella, y el duque de Tetuán, Ministro de la Guerra.

DE MARRUECOS

Tropa y ganado
Barcelona. — Ha zarpado para Marruecos el vapor «Navarra», con tropa, ganado y material de guerra.
Van a su bordo, con destino al ejército que opera en Africa, treinta artilleros y ciento veinte mulos.

En la zona francesa
Fez. — Hay calma en el frente.
El enemigo se organiza en las montañas con refuerzos del interior.
En breve se iniciarán operaciones importantes.

En la zona española
Tetuán. — Hay agitación en esta zona.
La inquietud es debida a las amenazas de Abd-el-Krim, quien obliga a las cabillas a hostilizar nuestras tropas.
Las fuerzas aéreas han castigado a las que nos hostilizan.

La hora del desquite
Madrid. — Se acaba de recibir la noticia de que nuestras extremas vanguardias de caballería exploradora han llegado a la posición de Annual.

Como hay enlace táctico entre las vanguardias y el grueso de las fuerzas, la noticia precedente es presursora inmediata de la ocupación definitiva de las tierras de Annual.
NOTA DE LA REDACCION. — El telegrama oficial inserto al final de esta sección cablegráfica confirma plenamente las consideraciones precedentes, anteriores a dicho parte.

Entusiasmo, júbilo y comentarios
Madrid. — La noticia de la llegada a tierras de Annual de nuestra caballería exploradora levanta una gran marejada de entusiasmo y de júbilo.
Todos dicen con patriótica exaltación que

es la hora del desquite del terrible desastre que allí sufrimos; la hora de la revancha compensadora de aquellos infaustos días de sangre, lágrimas y luto. No falta quien en el paroxismo de la excitación patriótica recuerde aquello de: ojo por ojo, diente por diente.
Los más ponderados y serenos, dicen por el contrario que España como nación culta, humanitaria y protectora de los moros no seguirá, porque no debe ni puede, el ejemplo de barbarie y salvajismos que aquellos dieron, sino al revés, observará una conducta y una política que por lo generosa y humana contrastará con la ferocidad de los rifeños.

DEL EXTRANJERO

De oriente a occidente

De las dictaduras, la menor
Varsovia. — Los miembros de la Dieta Nacional y del Senado han asistido a los funerales en sufragio de las víctimas de la revolución.
El general Pilsudski ha declarado que el nuevo gobierno quiere mantenerse y funcionar con arreglo a la constitución.
Añade este dictador excepcional, según se ve, que gobernará sin declarar la nación en estado de sitio ni establecer la previa censura.

Juego de gana-pierde
Londres. — El gobierno inglés, que ha ganado la huelga, ha gastado por causa del paro setecientos cincuenta mil libras esterlinas.
El conflicto obrero sigue con carácter insoluble.
Todavía mantiene la huelga muchísimos trabajadores.

No quieren al Nuncio
Continúa el gobierno mexicano su política anticlerical.
Después de la expulsión de los religiosos el Nuncio se entromete en los asuntos nacionales fuera del sector espiritual.
Por este motivo el representante del Papa ha sido expulsado del territorio mexicano.

¡Bomba va!
Buenos Aires. — Ha hecho explosión una bomba colocada en la residencia de la embajada de los Estados Unidos.
No han ocurrido desgracias personales, pero sí destrozos.
Se ha detenido a varios por creérselos complicados en el atentado.

LOS DEPORTES

El gran match de boxeo

Uzcudum vence a Spalla

Preparativos
Ha tenido lugar el gran match de boxeo entre el boxeador navarro Paulino Uzcudum y el renombrado luchador italiano Spalla, que tuvo que aplazarse el domingo a causa de la lluvia y que era esperado con enorme expectación en toda España y en gran parte de Europa y América.
La Plaza de Toros Monumental, donde tuvo lugar el match, se hallaba ocupada por treinta mil espectadores, muchos de ellos entusiastas.
El combate era a doce rounds.
La expectación entre el público era enorme mientras se realizaban los preliminares del combate.
Por fin se dió la señal de comenzar la lucha.

El combate
Los dos primeros rounds dieron ligera superioridad a Spalla; Paulino Uzcudum estaba a la defensiva.
En el tercer round se inicia una reacción de Paulino.
Cuarto round. Se igualan las puntuaciones de los luchadores.
Quinto y sexto round. Siguen igualados, lo cual aumenta en alto grado la ansiedad de los espectadores.
Séptimo round. Ventaja neta de Paulino sobre su adversario lo cual desata el entusiasmo del público.
Octavo round. Superioridad neta del luchador navarro y se provoca el delirio entre la gran masa del público.
Noveno. Golpes formidables de Uzcudum hacen tambalear a Spalla.
Décimo. El italiano reacciona y logra igualar; ligerísima ventaja de Paulino.
Undécimo. Ofensiva formidable del vasco que se convierte en un verdadero torbellino, siéndole imposible a Spalla esquivarlo; el italiano descarga un golpe bajo, pero Paulino se sobrepone.

Duodécimo. El vasco arremete con furia Spalla queda grogy.

Los jueces terminan el match proclamando la victoria de Paulino Uzcudum por puntos.

Entusiasmo
Al terminar el combate y proclamarse su resultado desbordóse el entusiasmo del público sacando en volandas al luchador navarro.

En las calles se formó una gran lisa manifestación que acompañó a Paulino hasta el Hotel Colón donde se hospedaba, obligándole a salir al balcón varias veces para saludar al público.

Uzcudum, con objeto de acallar los vítores que resultan ensordecedores arrojó hacia el público sus guantes de pelea.

Las aclamaciones se prolongaron frente al hotel durante unas dos horas.

En Madrid y otras capitales
Telegrafían de Madrid que desde primera hora de la noche se situó un gran gentío en la Puerta del Sol esperando noticias del resultado del match de Barcelona.

A medida que avanzó la noche crecía el gentío que aplaudió con gran entusiasmo al darse en los transparentes la noticia de la victoria de Uzcudum.

En Bilbao, San Sebastián, Pamplona y otros puntos de la península ha producido gran júbilo también el triunfo de Paulino.

FOOT-BALL

Varios partidos
Palafrugell. — En el partido de campeonato de segunda categoría el equipo local ha vencido al Girona por ocho a uno.
Valencia. — Sevilla tres; Valencia uno.
Ferrol. — El Fortuna de Gijón uno; Racing local dos.
En un segundo partido quedaron empatados a dos goals.
Praga. — Arsenal cinco; Hansa uno.

Campeonato grupo B

Victoria del Pasayako
Zaragoza. — Se ha celebrado el partido de desempate entre el Pasayako, de Rentería, y el Badalona, finalistas del campeonato en el grupo B de primera categoría.
Obtuvo el triunfo el Pasayako por uno a cero.

Comentarios al partido Barcelona-Athletic.

Segue apasionando el resultado del partido final del campeonato del grupo A, celebrado en Valencia, que dió la victoria al Barcelona sobre el Athletic madrileño.
Se hacen comentarios para todos los gustos.
El diario «A B C» dice que la victoria moral corresponde a los madrileños, porque presentaron un equipo de amateurs frente a otro de profesionales, cual es el Barcelona.
Termina diciendo que el Athletic demostró su gran valía por lo que se le debe un homenaje.
«La Voz Valenciana» para demostrar el entusiasmo que reinaba por el partido final

asegura que se llegó a pagar cincuenta pesetas por localidades que sólo valían ocho pesetas.

Zamora, el gran meta internacional, interrogado acerca del profesionalismo en el foot-ball, dice que se ha reído siempre de quienes hablan de amateurs, pues cobran quienes pueden cobrar y nada más.

Telegrama Oficial

facilitado en la Delegación del Gobierno

Parte de la guerra de ayer:
El General en Jefe desde Tetuán comunica que la columna del general Carrasco ha ocupado la meseta de Teseff y las alturas que dominan zoco Arbaa y Taurit y trata de establecer enlace material con los franceses, estando en comunicación óptica con nuestras tropas que operan en Axdir.

Siguen presentándose a dicho general fracciones sometidas anunciando nuevas sumisiones, fortificándose dicha meseta de Teseff y púesiose en relación con Annual.

El coronel Pozas salió esta mañana desde Amara Musa para dicha posición con fuerzas montadas de la Mehalla número 2 y grupo de harka que habrán de guarnecerla continuando la caballería para pernoctar en Beni Tiej sin que en este recorrido hubiera novedad.

Según informes del citado jefe, de ayer a última hora, se ha sometido la kabila de Tafersit por completo entregando rehenes que quedan en poder del capitán interventor hasta la entrega del armamento que empezó hoy haciendo acto de sumisión todos los jefes de dicha kabila que entregaron 15 fusiles, estableciendo una posición delante de Beni Azzu en la que mañana gente mehazna auxiliar con el Jilifa recibirán el resto del armamento.

Esta mañana también presentáronse al coronel Pozas dos de los principales jefes de Tensaman en representación del poblado para ponerse de acuerdo con el Maizen acerca de los preliminares de sumisión.

También en Azi-el Midar se presentaron esta tarde jefes de Tiforni, de Igardier, del monte de Beni Menu y de Midar del Monte, fracciones todas de Beni Tuzin las cuales como garantía de sumisión han entregado dos ametralladoras.

Con todas estas presentaciones quedan sometidas en su totalidad las cabillas de Beni Said, Beni Ulichec, Tafersit y parte de la de Benituzin, siguiendo la acción política en Tenseman y Benituzin cuya sumisión es de esperar se complete como resultado de las afortunadas operaciones que se vienen realizando.

En la zona occidental es posible que en breve se realice alguna operación sobre concentraciones rebeldes que intentan presionar la fracción de Beni Maden sometida al Maizen.

En los demás sectores sin novedad.
El coronel Pozas, jefe de Intervenciones de la mehalla y de la columna que opera al norte de aquel frente, dirige al General en Jefe desde Annual el siguiente telegrama:

«Al pisar de nuevo Annual después de cinco años de ausencia, saludamos emocionados a España entera dedicando sentido recuerdo a los héroes que aquí murieron en defensa de la Patria. Se unen a este saludo los indígenas que me acompañan agradecidos al Maizen que les ha liberado del yugo de cabecillas que les tenía esclavizados.»

A V. E. ferviente homenaje y firme adhesión a España.»

Tipografía Mahonesa. — Mahón.

SALON VICTORIA
SABADO DIA 22 DE MAYO. Tarde a las 6 y media. Vermut de Moda con Sexteto
Noche a las 9 y media. Otra sesión con piano
Estreno de la formidable obra maestra de la pantalla
El juramento de Lagardere (EL JOROBADO)
Según la mundialmente conocida novela de Paul Feval. Intérpretes: Gastón Jocquet, Jean Lorette, Claude France, Nilda Duplessy, Marcel Viberi
De todas las novelas que resucitan ante nuestros ojos la época caballeresca en que la lealtad y la palabra empeñada tenían como precio la vida y como defensa una espada, ninguna ha alcanzado la popularidad de Enrique de Lagardere (El jorobado) en cuyas páginas culminan el amor y triunfa la justicia. Hoy el Salón Victoria al presentarla al público le rinde el homenaje definitivo y universal de su poderosa divulgación.
Completará este programa base de la primera jornada la REVISTA PATHÉ VERDAGUER y una colosal cómica en dos partes
A pesar del elevadísimo coste de esta cinta no se aumentarán los precios
Vea V. esta película que no olvidará nunca

CINE ESPAÑA
SABADO DIA 22 DE MAYO. A las 9 y media en punto
GRAN VELADA ARTISTICA
ORGANIZADA POR EL MAHON F. C.
Se pondrá en escena por la grandiosa compañía «PLUS ULTRA» la preciosa tragico-media en tres actos, titulada
LOS SEMIDIOS
Finalizará la velada con un LUCIDISIMO BAILE
La lista de encargos obra en poder del Conserje de la sociedad «Mahón F. C.» y se cerrará el viernes a las nueve de la noche.

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, tintas, etcétera

G A S

Para mayor comodidad de todos los abonados
NUESTRO SERVICIO ES PERMANENTE

FABRICA DE GAS

La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas de tintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado. HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC., y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRÉCHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis por correo quien lo pida a Granja Barcino. Consell.-(Mallorca)

Obras diversas

que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

- | | |
|---|------|
| SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico) | 3'00 |
| DE FLEURY.—«La angustia humana» | 5'00 |
| BARRETT.—«En el umbral de lo invisible» | 5'00 |
| PERRIN y ATHIEU.—«La Obesidad» | 5'00 |
| CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares» | 6'00 |
| LE BON.—«El desequilibrio del Mundo» | 5'00 |
| LANET.—«Medicina psicológica» | 5'00 |
| ROSENTHAL.—«Hágamos fortuna» | 4'00 |
| BRANTOME.—«Vida de las damas galantes» | 5'00 |
| RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel» | 5'00 |
| HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra» | 5'00 |
| HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio» | 5'00 |
| PREVOST.—«Su querida y yo». (Novela) | 5'00 |
| WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo». (Novela) | 6'00 |
| FLAMMARION.—«La muerte y su misterio». I. Antes de la muerte | 6'00 |

TARIFA DE ANUNCIOS

DE La Voz de Menorca

Anuncios publicados en segunda o tercera página

Hasta veinte centímetros: Triple precio que para los seis centímetros	
Ancho de una columna	
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 1 a 3 inserciones	5'00 pts.
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	5'00 »
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	0'50 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 1 a 3 inserciones	5'00 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	8'00 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	1'00 »
Más de 10 líneas a 0'15 la línea por inserción	
Entrefiletos y entresueltos	
A 0'25 pesetas la línea por inserción.	
Remitidos y comunicados	
A 0'15 la línea por inserción.	
Ancho de dos columnas	
Hasta seis centímetros:	
De 1 a 5 inserciones	7'50 pts.
De 4 a 6 inserciones	15'50 »
De 7 a 10 inserciones	20'00 »
Más de 10 inserciones a 1'75 pts. inserción.	
Hasta diez centímetros:	
Cincuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.	
Hasta catorce centímetros:	
Doble precio que para los seis centímetros	
Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.	
Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los de segunda o tercera.	
OBSERVACIONES.—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un treinta por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y responsable tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico, tienen derecho al beneficio de un 25 por 100 de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias	
ESQUELAS MORTUORIAS	
Del ancho de una columna	7'50 pts.
A dos columnas	20'00 »
Un octavo de página	55'00 »
Un cuarto de página	50'00 »
Media página	75'00 »
Página entera	100'00 »
Todos los anuncios sufren un aumento de 10 céntimos por cada inserción para pago del timbre	

LE PHENIX

Compañía francesa de Seguros sobre la vida

CAPITAL SOCIAL: 6.000.000 DE FRANCOS

FUNDADA EN 1844

GARANTIAS: 479.562.002,13 DE FRANCOS

Dirección para España:

MADRID. - BARQUILLO 7

Agente General para Baleares:

DON JUAN T. VIDAL

DR. ORFILA, 8. - MAHON

(Autorizado por decreto fecha 17 Noviembre 1925)